

2° aux recettes propres reçues par le SGS pendant l'année budgétaire concernée pour l'exécution de missions d'audit payantes.

**Art. 3.** Les dépenses du SGS seront utilisées entièrement dans le cadre du contrat de gestion de l'IAVA.

Chapitre 3. La comptabilité et la reddition des comptes

**Art. 4.** L'administrateur général de l'IAVA, ou son suppléant, est désigné comme gestionnaire et ordonnateur délégué du SGS. Les compétences et les responsabilités de l'ordonnateur sont fixées conformément aux règles applicables aux services du Gouvernement flamand.

Chapitre 4. Gestion

**Art. 5.** En ce qui concerne la gestion du SGS IAVA, toutes les délégations de compétences de décision, visées à l'arrêté du Gouvernement flamand du 10 octobre 2003 réglant la délégation de compétences de décision aux chefs des agences autonomisées internes de l'Autorité flamande, sont exercées par l'administrateur général de l'IAVA, ou par son suppléant.

Chapitre 5. Dispositions finales

**Art. 6.** Le Ministre flamand ayant l'audit interne de l'administration flamande dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 septembre 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,  
K. PEETERS

Le Ministre flamand des Finances, du Budget, de l'Emploi, de l'Aménagement du Territoire et des Sports,  
Ph. MUYTERS

### VLAAMSE OVERHEID

N. 2012 — 3032

[2012/205517]

**7 SEPTEMBER 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van de artikelen houdende het afsluiten van overeenkomsten van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 maart 2007 betreffende de subsidiëring van stadsvernieuwingsprojecten**

DE VLAAMSE REGERING,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 20;

Gelet op het decreet van 22 maart 2002 houdende de ondersteuning van stadsvernieuwingsprojecten, artikel 7, vervangen bij het decreet van 1 juni 2012;

Overwegende het decreet van 8 juli 2011 houdende regeling van de begroting, de boekhouding, de toekenning van subsidies en de controle op de aanwending ervan, en de controle door het Rekenhof;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 16 maart 2007 betreffende de subsidiëring van stadsvernieuwingsprojecten, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 30 april 2010 en van 3 februari 2012;

Gelet op het gunstig advies van de Inspectie van Financiën van 3 juli 2012;

Gelet op advies 51.736/1/V van de Raad van State, gegeven op 2 augustus 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 6 van het besluit van de Vlaamse Regering van 16 maart 2007 betreffende de subsidiëring van stadsvernieuwingsprojecten, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 30 april 2010 en 3 februari 2012, wordt paragraaf 3 vervangen door wat volgt :

« § 3. Op basis van het advies van de jury legt de Vlaamse Regering de lijst voor projectsubsiëring en de lijst voor de conceptsubsiëring, met een motivering en met een concrete omschrijving van de beoogde activiteiten per project, vast. De Vlaamse Regering legt ook het bedrag van de projectsubsidies vast. ».

**Art. 2.** Artikel 8 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 3.** In artikel 11, 1° van hetzelfde besluit worden de woorden « bij de ondertekening van de overeenkomst tussen de Vlaamse Regering en de stad » vervangen door de woorden « na vastlegging van de door de Vlaamse Regering toegekende subsidie ».

**Art. 4.** In artikel 14, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt de zin « De jury treedt dan op als kwaliteitsbewaker van de voorwaarden waaronder de projectsubsidie werd verleend, die als bijlage bij de overeenkomst is gevoegd met toepassing van artikel 8. » vervangen door de zin « De jury treedt op als kwaliteitsbewaker van de voorwaarden waaronder de projectsubsidie is verleend, en van de beoogde activiteiten van het project. ».

**Art. 5.** Artikel 16 van hetzelfde besluit wordt opgeheven.

**Art. 6.** In artikel 19, § 1 van hetzelfde besluit worden de woorden « bij de ondertekening van de overeenkomst tussen de Vlaamse Regering en de stad » vervangen door de woorden « na vastlegging van de door de Vlaamse Regering toegekende subsidie ».

**Art. 7.** De Vlaamse minister, bevoegd voor het stedenbeleid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 7 september 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,  
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,  
F. VAN DEN BOSSCHE

## TRADUCTION

## AUTORITE FLAMANDE

F. 2012 — 3032

[2012/205517]

**7 SEPTEMBRE 2012. — Arrêté du Gouvernement flamand modifiant les articles portant la conclusion de conventions de l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 2007 relatif à la subvention de projets de rénovation urbaine**

LE GOUVERNEMENT FLAMAND,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 20;

Vu le décret du 22 mars 2002 portant aide aux projets de rénovation urbaine, notamment l'article 7, remplacé par le décret du 1<sup>er</sup> juin 2012;

Considérant le décret du 8 juillet 2011 réglant le budget, la comptabilité, l'attribution de subventions et le contrôle de leur utilisation, et le contrôle par la Cour des Comptes;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 2007 relatif à la subvention de projets de rénovation urbaine, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 30 avril 2010 et du 3 février 2012;

Vu l'avis favorable de l'Inspection des Finances du 3 juillet 2012;

Vu l'avis 51.736/1/V du Conseil d'Etat, rendu le 2 août 2012, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Energie, du Logement, des Villes et de l'Economie sociale;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Dans l'article 6 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 mars 2007 relatif à la subvention de projets de rénovation urbaine, modifié par les arrêtés du Gouvernement flamand des 30 avril 2010 et 3 février 2012, le paragraphe 3 est remplacé par ce qui suit :

« § 3. Sur la base de l'avis du jury, le Gouvernement flamand fixe la liste de subvention de projet et la liste de subvention de concept par une motivation et par une description concrète des activités visées par projet. Le Gouvernement flamand fixe également le montant des subventions de projet. ».

**Art. 2.** L'article 8 du même arrêté est abrogé.**Art. 3.** Dans l'article 11, 1<sup>o</sup>, du même arrêté, les mots « lors de la signature de la convention entre le Gouvernement flamand et la ville » sont remplacés par les mots « après la fixation de la subvention accordée par le Gouvernement flamand ».**Art. 4.** Dans l'article 14, alinéa premier, du même arrêté, la phrase « Le jury agit alors en surveillant de la qualité des conditions auxquelles la subvention de projet a été accordée, telles que jointes en annexe à la convention, en application de l'article 8. » est remplacée par la phrase « Le jury agit en tant que surveillant de la qualité des conditions auxquelles la subvention de projet a été accordée, et des activités visées du projet. ».**Art. 5.** L'article 16 du même arrêté est abrogé.**Art. 6.** Dans l'article 19, § 1<sup>er</sup>, du même arrêté, les mots « lors de la signature de la convention entre le Gouvernement flamand et la ville » sont remplacés par les mots « après la fixation de la subvention accordée par le Gouvernement flamand ».**Art. 7.** La Ministre flamande ayant la politique urbaine dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 septembre 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Energie, du Logement, des Villes et de l'Economie sociale,

F. VAN DEN BOSSCHE

## VLAAMSE OVERHEID

N. 2012 — 3033

[C - 2012/36059]

**7 SEPTEMBER 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering tot wijziging van de artikelen 14 en 22 van het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 houdende werkervaring**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 17 maart 1998 houdende diverse beleidsbepalingen, artikel 11, § 5, vervangen bij het decreet van 8 december 2000;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 betreffende werkervaring, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse Regering van 31 januari 2009, 12 maart 2010 en 15 juli 2011;

Gelet op het akkoord van de minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 5 juli 2012;

Gelet op het advies 51.788/1/V van de Raad Van State, gegeven op 16 augustus 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport;